

Gélinas, Monique (BAPE)**230****DA46.3****Objet:** TR : Énergie Cacouna - Modifications a la conception (traduction française)Projet d'implantation du terminal
méthanier Énergie Cacouna
Cacouna

6211-04-005

-----Message d'origine-----

De : Joel Forrest [mailto:joel_forrest@transcanada.com]**Envoyé :** 5 septembre 2006 19:47**À :** Gélinas, Monique (BAPE); cacouna@bape.gouv.qc.ca**Objet :** Énergie Cacouna - Modifications a la conception (traduction française)

Voici la version française du document - Modifications à la conception, Évaluation des impacts sur l'environnement.

Veuillez prendre note que le document envoyé le 25 août dernier mentionnait (voir p.22) que la superficie du bassin qui avait été pris en compte dans l'évaluation des risques de l'ÉIE était de 15 X 15 X 7 m. Ceci était une information erronée, la superficie prévue était en fait de 15 X 15 X 9 m.

Nous vous prions de recevoir nos meilleures salutations,
Joel Forrest

Joel Forrest
Legal Counsel, Law and Regulatory Research
TransCanada PipeLines Limited
450 - 1st Street SW
Calgary, Alberta T2P 5H1
Tel. 403.920.6156.
Fax. 403.920.2354
joel_forrest@transcanada.com

This electronic message and any attached documents are intended only for the named addressee(s). This communication from TransCanada may contain information that is privileged, confidential or otherwise protected from disclosure and it must not be disclosed, copied, forwarded or distributed without authorization. If you have received this message in error, please notify the sender immediately and delete the original message. Thank you.